

TÉLÉCOMMANDE

MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

NOTE IMPORTANTE :

Merci d'avoir acheté notre climatiseur. Lisez ce manuel attentivement avant d'exploiter votre nouvelle unité de climatisation. Assurez-vous de garder ce manuel pour une référence future.

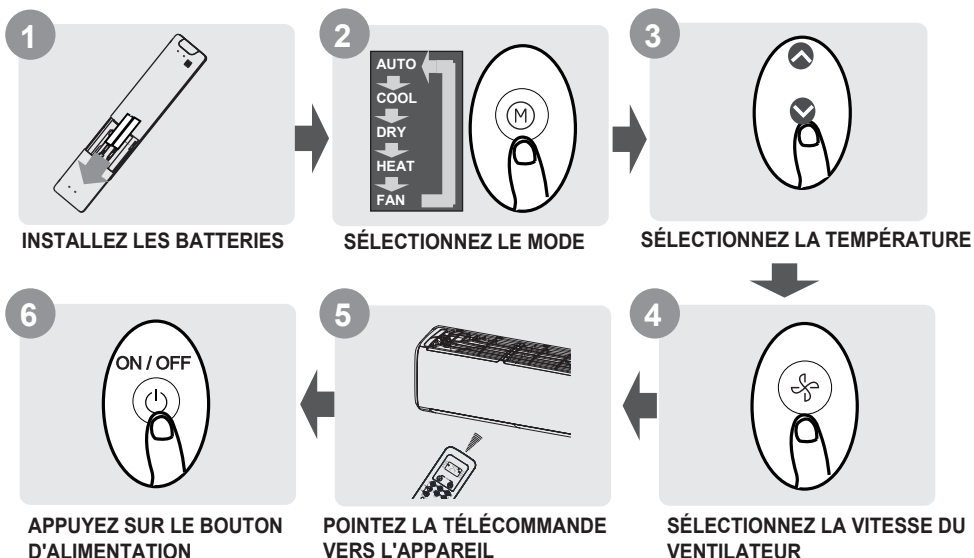
Table des matières

Les spécifications du contrôleur à distance	02
Manipulation de la télécommande	03
Boutons et fonctions	04
Indicateurs d'écran à distance	05
Comment utiliser les fonctions de base	06
Comment utiliser les fonctions avancées	08

Spécifications de la télécommande

Modèle	RG10R(M2S)/BGFFU1, RG10R(E2S)/BGEFU1, RG10R(F2S)/BGEFU1
Tension nominale	3.0V (Batteries sèches RO3/LR03x2)
Portée de réception du signal	8m
Environnement	23~140°F(-5~60°C)

Guide de démarrage rapide



VOUS N'ÊTES PAS SÛR DE LA FONCTION ?

Référez-vous aux sections **Comment utiliser les fonctions de base** et **Comment utiliser les fonctions avancées** de ce manuel pour une description détaillée de l'utilisation de votre climatiseur.

NOTE SPÉCIALE

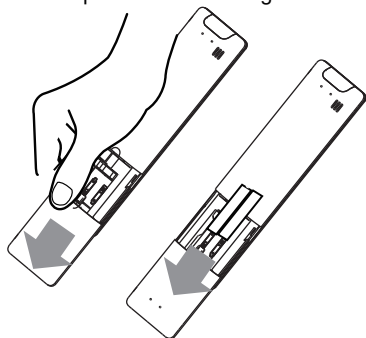
- La conception des boutons de votre unité peut différer légèrement de l'exemple illustré.
- Si l'unité intérieure ne dispose pas d'une fonction particulière, le fait d'appuyer sur le bouton de cette fonction sur la télécommande n'aura aucun effet.
- Lorsqu'il existe de grandes différences entre le « Manuel de la télécommande » et le « Manuel du propriétaire » en ce qui concerne la description des fonctions, c'est la description du « Manuel du propriétaire » qui prévaut.

Manipulation de la télécommande

Insertion et remplacement des batteries

Votre climatiseur peut être livré avec deux batteries (sur certaines unités). Mettez les batteries dans la télécommande avant de l'utiliser.

1. Faites glisser le couvercle arrière de la télécommande vers le bas, pour découvrir le compartiment des batteries.
2. Insérez les batteries, en veillant à faire correspondre les extrémités (+) et (-) des batteries avec les symboles à l'intérieur du compartiment. Remettez le couvercle du compartiment des batteries en place en le faisant glisser.



! NOTES SUR LES BATTERIES

Pour une performance optimale du produit :

- Ne mélangez pas des batteries anciennes et des batteries neuves, ou des batteries de types différents.
- Ne laissez pas les batteries dans la télécommande si vous n'avez pas l'intention d'utiliser le dispositif pendant plus de 2 mois.



ÉLIMINATION DES BATTERIES

Ne jetez pas les piles avec les déchets urbains non triés. Référez-vous à la législation locale pour une mise au rebut correcte des batteries.

CONSEILS POUR L'UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

- La télécommande doit être utilisée à moins de 8 mètres de l'unité.
- L'unité émet un bip lorsque le signal de la télécommande est reçu.
- Les rideaux, d'autres matériaux et la lumière directe du soleil peuvent interférer avec le récepteur du signal infrarouge.
- Retirez les batteries si la télécommande n'est pas utilisée pendant plus de 2 mois.

NOTES POUR L'UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

Le dispositif doit être conforme aux réglementations nationales locales.

- Au Canada, il doit être conforme à la norme CAN ICES-3(B)/NMB-3(B).
- Aux États-Unis, ce dispositif est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. L'utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- (1) Ce dispositif ne devrait pas causer d'interférences nuisibles, et
- (2) Ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement sur une prise de courant d'un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.
- Les changements ou modifications non approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

Boutons et fonctions

Avant de commencer à utiliser votre nouveau climatiseur, assurez-vous de vous familiariser avec sa télécommande. Voici une brève introduction de la télécommande elle-même. Pour savoir comment faire fonctionner votre climatiseur, référez-vous à la section Comment utiliser les fonctions de base de ce manuel.

MARCHE/ARRÊT

Allumez ou éteignez l'unité.

TEMPÉRATURE ^

Augmentez la température par incréments de 1°C(1°F). La température maximale est de 30°C(86°F).

Note : Appuyez simultanément sur les boutons $\vee$ & $\wedge$ pendant 3 secondes pour alterner l'affichage de la température entre °C & °F.

SET

Parcourir les fonctions d'exploitation comme suit:
Lampe fraîche/UV-C (☼) → Sommeil (☾) → Suivez-moi (👤) → Mode AP (🌐)
Le symbole sélectionné éclairera sur la zone d'affichage, appuyez sur le bouton OK pour confirmer.

TEMPÉRATURE ∨

Diminuez la température par incréments de 1°C(1°F). La température minimale est de 16°C(60°F).

VITESSE DU VENTILATEUR

Sélectionnez les vitesses du ventilateur dans l'ordre suivant: AU → 20% → 40% → 60% → 80% → 100%. Appuyez sur le bouton TEMPÉRATURE ^ ou ∨ sur le bouton pour augmenter/ diminuer la vitesse du ventilateur par incréments de 1%.

ÉCLAIRCISSEMENT

Démarrez et arrêtez le mouvement de la persienne horizontale. Pour les unités dotées d'une fonction d'orientation verticale des persiennes, maintenez le bouton enfoncé pendant 2 secondes pour lancer la fonction d'orientation automatique des persiennes verticales.

MODE

Faites défiler les modes de fonctionnement comme suit : **AUTO** → **REFROIDISSEMENT** → **SÉCHER** → **CHAUFFER** → **VENTILATEUR**
Note : Le mode CHAUFFAGE n'est pas soutenu par l'appareil de refroidissement seul.

ÉCO/VITESSE

Appuyez sur ce bouton pour passer au mode d'économie d'énergie dans l'ordre suivant : **ÉCO** → **VITESSE(75%)** → **VITESSE(50%)** → Mode de réglage précédent → **ÉCO**....

OK

Utilisé pour confirmer les fonctions sélectionnées

MINUTERIE

Réglage de la minuterie pour la mise en marche ou l'arrêt de l'unité

ÉVITEZ LA BRISE

Cette fonction permet d'éviter que le flux d'air ne souffle directement sur le corps et vous donne l'impression de profiter d'une fraîcheur soyeuse.

Note : Cette fonction n'est disponible qu'en mode Refroidissement, Ventilation et Séchage.

NETTOYAGE

Utilisé pour démarrer/arrêter la fonction Nettoyage actif.

LED

Allumez et éteignez l'écran LED de l'unité intérieure et le buzzer du climatiseur (en fonction du modèle), ce qui crée un environnement confortable et silencieux.

Turbo

Il permet à l'unité d'atteindre la température actuelle dans le plus court laps de temps possible. Pour arrêter cette fonction, appuyez sur ce bouton pendant plus de 3 secondes.

Modèle : RG10R(M2S)/BGFFU1

Indicateurs de l'écran de la télécommande

Des informations s'affichent lorsque la télécommande est mise sous tension.

Indicateur de transmission

S'allume lorsque la télécommande envoie un signal à l'unité intérieure.



Affichage

MINUTERIE MARCHÉ



Affichage

MINUTERIE ARRÊT

Affichage de la fonction **Silence**

Affichage de la VITESSE DU VENTILATEUR

Affichage de la vitesse du ventilateur sélectionnée :

Silence		1% *
		2%-20% *
LOW		21%-40% *
MED		41%-60% *
HIGH		61%-80% *
		81%-100% *
AUTO	<u>AUTO</u>	

Cette vitesse de ventilation ne peut pas être réglée en mode AUTO ou SÉCHAGE.



Affichage de l'évacuation de la brise



Affichage de la fonction de nettoyage actif



Affichage de la fonction de lampe fraîche/UV-C



Affichage du mode de sommeil



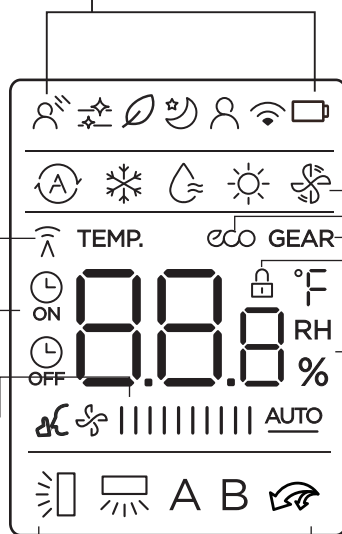
Affichage de la fonction Suivez-moi



Affichage de la fonction de contrôle sans fil



Affichage de la détection de batterie faible (si clignote)



Affichage du **MODE**

Affichage du mode actuel, y compris :



Affichage **ÉCO**

Affichage lorsque la fonction ÉCO est activée

Affichage **VITESSE**

Affichage lorsque la fonction VITESSE est activée

Affichage **VERROUILLAGE**

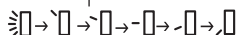
Affichage lorsque la fonction VERROUILLAGE est activée.

Affichage de **Température/Minuterie/Vitesse du ventilateur**

Affichage de la température réglée par défaut, de la vitesse du ventilateur ou du réglage de la minuterie lors de l'utilisation des fonctions MINUTERIE MARCHÉ/ARRÊT.

- Portée de la température : 60-86°F/16-30°C.
- Portée du réglage de la minuterie : 0 à 24 heures.
- Portée de la vitesse du ventilateur : AU-100%.

Cet affichage est vide lorsque le système fonctionne en mode VENTILATEUR.



Affichage de balancement de la persienne **Horizontale**



Affichage de balancement de la persienne **verticale**



Affichage du mode turbo

A

Non disponible pour cette unité

B

Note:

Tous les indicateurs illustrés dans la figure sont destinés à une présentation claire, mais pendant le fonctionnement réel, seuls les signes de fonction relatifs sont affichés sur la fenêtre d'affichage.

Comment utiliser les fonctions de base

! ATTENTION

Avant toute opération, assurez-vous que l'unité est branchée et que l'alimentation électrique est disponible.

Mode AUTO

Sélectionnez le mode AUTO

Réglez la température souhaitée

Mettez le climatiseur en marche



NOTE:

1. En mode AUTO, l'appareil sélectionne automatiquement la fonction Refroidissement, VENTILATEUR ou Chauffage en fonction de la température réglée.
2. En mode AUTO, la vitesse du ventilateur ne peut pas être réglée.

Mode Refroidissement ou Chauffage

Sélectionnez le mode REFROIDISSEMENT/CHAUFFAGE

Réglez la température

Réglez la vitesse du ventilateur

Mettez le climatiseur en marche



Mode SÉCHAGE

Sélectionnez le mode SÉCHAGE

Réglez la température souhaitée

Mettez le climatiseur en marche



NOTE : En mode SÉCHAGE, la vitesse du ventilateur ne peut pas être réglée puisqu'elle a déjà été contrôlée automatiquement.

Mode VENTILATEUR

Sélectionnez le mode VENTILATEUR

Réglez la vitesse du ventilateur

Mettez le climatiseur en marche



NOTE : En mode VENTILATEUR, vous ne pouvez pas régler la température. Par conséquent, aucune température ne s'affiche sur l'écran de la télécommande.

Réglage de la MINUTERIE

MINUTERIE MARCHE/ARRÊT - Réglez la durée au bout de laquelle l'unité s'allume ou s'éteint automatiquement.

Réglage de MINUTERIE MARCHE

Appuyez sur le bouton MINUTERIE pour lancer la séquence de mise en MARCHE.

Appuyez plusieurs fois sur le bouton Température vers le haut ou vers le bas pour régler l'heure souhaitée de mise en marche de l'unité.

Pointez la télécommande vers l'unité et attendez 1 seconde pour MINUTERIE MARCHE.



Réglage de la MINUTERIE ARRÊT

Appuyez sur le bouton MINUTERIE pour lancer la séquence de l'heure d'ARRÊT.

Appuyez plusieurs fois sur le bouton Température vers le haut ou vers le bas pour régler l'heure souhaitée d'arrêt de l'unité.

Dirigez la télécommande vers l'unité et attendez 1 seconde, la MINUTERIE D'ARRÊT sera activée.

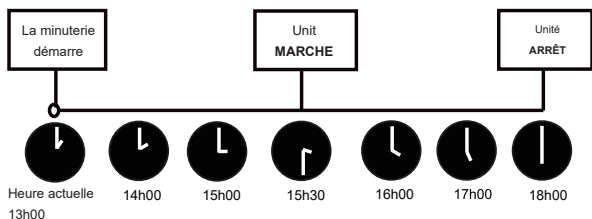
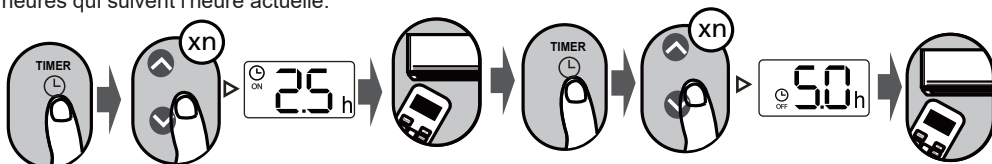


NOTE :

- Lorsque vous mettez la MINUTERIE MARCHE ou MINUTERIE ARRÊT, le temps augmente de 30 minutes à chaque fois que vous appuyez sur le bouton, jusqu'à 10 heures. Après 10 heures et jusqu'à 24 heures, le temps augmente par paliers d'une heure. (Par exemple, appuyez 5 fois pour obtenir 2,5 heures, et appuyez 10 fois pour obtenir 5 heures). La minuterie revient à 0,0 après 24 heures.
- Annulez l'une ou l'autre fonction en réglant sa minuterie sur 0,0h.

Réglage de MINUTERIE MARCHE et ARRÊT (exemple)

N'oubliez pas que les périodes de temps que vous définissez pour les deux fonctions se réfèrent aux heures qui suivent l'heure actuelle.



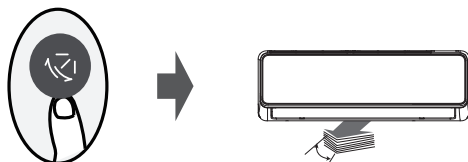
Exemple : Si la minuterie actuelle est à 13h00, si vous réglez la minuterie comme indiqué ci-dessus, l'unité s'allumera 2,5 heures plus tard (15h30) et s'éteindra à 18h00.



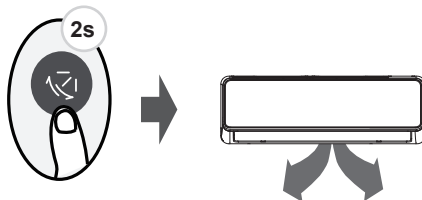
Comment utiliser des fonctions avancées

La fonction de rotation

Appuyez sur le bouton Balancement

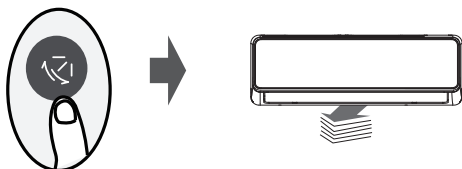


La persienne horizontale monte et descend automatiquement lorsque l'on appuie sur le bouton Balancement. Appuyez à nouveau sur ce bouton pour l'arrêter.



Appuyez sur ce bouton pendant plus de 2 secondes pour activer la fonction de balancement de la persienne verticale. (Pour les unités dotées d'un dispositif de balancement vertical des persiennes)

Direction du flux aérien



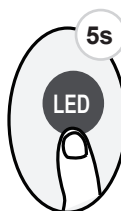
En continuant à appuyer sur le bouton de balancement, il est possible de régler cinq directions de flux d'air différentes. La persienne peut être déplacée à une certaine distance à chaque fois que vous appuyez sur le bouton. Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que la direction que vous préférez soit atteinte.

AFFICHAGE LED



Appuyez sur le bouton LED

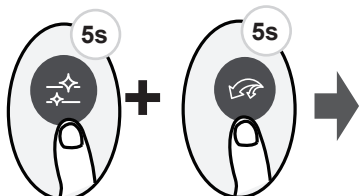
Appuyez ce bouton pendant plus de 5 secondes (certaines unités)



Appuyez sur ce bouton plus de 5 secondes (certaines unités)

En appuyant sur cette touche pendant plus de 5 secondes, l'unité intérieure affichera la température ambiante actuelle. Si vous appuyez à nouveau sur ce bouton pendant plus de 5 secondes, la température réglée s'affichera à nouveau.

Fonction VERROUILLAGE



Appuyez simultanément sur les boutons **Nettoyage et Turbo** pendant plus de 5 secondes pour activer la fonction Verrouillage.

Tous les boutons ne réagissent pas, sauf si l'on appuie à nouveau sur ces deux boutons pendant deux secondes pour désactiver le verrouillage.

Fonction ÉCO/VITESSE



Appuyez sur ce bouton pour passer au mode d'économie d'énergie dans l'ordre suivant :

ÉCO→VITESSE(75%)→VITESSE(50%)→Mode de réglage antérieur→ECO....

Note : Cette fonction n'est disponible qu'en mode Refroidissement.

Opération ÉCO:

En mode de refroidissement, appuyez sur ce bouton, la télécommande ajustera la température automatiquement à 24°C/75°F, la vitesse du ventilateur de Auto pour économiser de l'énergie (seulement lorsque la température réglée est inférieure à 24°C/75°F). Si la température réglée est supérieure à 24°C/75°F, appuyez sur le bouton ÉCO, la vitesse du ventilateur passera à Auto, la température réglée restera inchangée.

NOTE :

Le fait d'appuyer sur le bouton ÉCO/VITESSE, de modifier le mode ou de régler la température de consigne à moins de 24°C/75°F arrêtera le fonctionnement ÉCO.

En mode ÉCO, la température réglée doit être égale ou supérieure à 24°C/75°F, sous peine d'entraîner un refroidissement insuffisant. Si vous ne vous sentez pas à l'aise, il vous suffit d'appuyer à nouveau sur le bouton ÉCO pour l'arrêter.

Opération VITESSE:

Appuyez sur le bouton ÉCO/VITESSE pour entrer dans l'opération VITESSE comme suit: 75% (jusqu'à 75% de consommation d'énergie électrique)→50% (jusqu'à 50% de consommation d'énergie électrique)→Mode de réglage précédent.

En fonctionnement en mode vitesse, la température de réglage revient sur l'écran d'affichage au bout de 3 secondes, vous sélectionnez le mode de consommation d'énergie électrique désiré.

Fonction silence



Appuyez sur le bouton Ventilateur pendant plus de 2 secondes pour activer/désactiver la fonction Silence.

En raison du fonctionnement à basse fréquence du compresseur, la capacité de refroidissement et de chauffage peut être insuffisante.

Appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT, Mode, Turbo ou Nettoyage ou mettez l'appareil en sommeil pendant qu'il fonctionne pour annuler la fonction Silence.

Fonction FP

Appuyez sur ce bouton 2 fois pendant une seconde en mode CHAUFFAGE et en réglant la température sur 16°C/60°F.



L'unité fonctionnera à une vitesse de ventilation élevée (compresseur en marche) avec une température automatiquement réglée à 8°C/46°F.

Note : Cette fonction est exclusivement pour le climatiseur par pompe de chaleur. Appuyez 2 fois sur ce bouton en mode Chauffage et en réglant la température sur 16°C/60°F pour activer la fonction FP. Appuyez sur les boutons Marche/Arrêt, Mode, Ventilateur et Température ou démarrez la fonction de sommeil pendant le fonctionnement pour annuler cette fonction.

Fonction NETTOYAGE

Appuyez sur le bouton Nettoyage pour activer la fonction Nettoyage actif.



La technologie Nettoyage actif élimine la poussière, la moisissure et la graisse qui peuvent causer des odeurs lorsqu'elles adhèrent à l'échangeur de chaleur en gelant automatiquement le givre puis en le décongelant rapidement. Lorsque cette fonction est activée, la fenêtre d'affichage de l'unité intérieure affiche « CL ». Au bout de 20 à 45 minutes, l'unité s'éteint automatiquement et annule la fonction NETTOYAGE.

Fonction Turbo

Appuyez sur le bouton Turbo



Lorsque vous sélectionnez la fonction Turbo en mode Refroidissement, l'unité soufflera de l'air frais avec le réglage de vent le plus fort pour démarrer le processus de refroidissement. Lorsque vous sélectionnez la fonction Turbo en mode CHAUFFAGE, l'unité souffle de l'air chaud avec le réglage de vent le plus fort pour relancer le processus de chauffage. Pour les unités dotées d'éléments chauffants électriques, le chauffage électrique s'active et lance le processus de chauffage.



Fonction Super chauffage

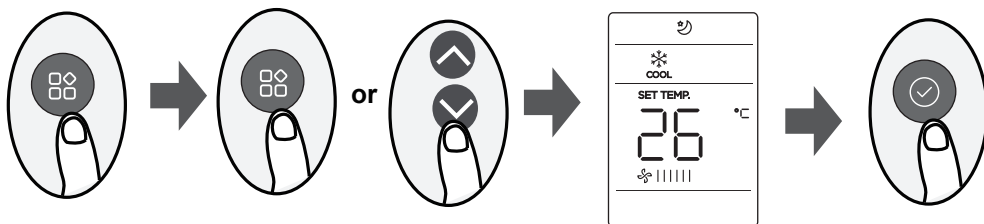
Appuyez longuement sur le bouton Turbo pendant 5 secondes en mode Chauffage/Auto pour lancer la fonction super-chauffage. Pour arrêter cette fonction, appuyez longuement sur ce bouton pendant 3 secondes. Cette fonction est principalement utilisée pour améliorer la vitesse de chauffage de cette unité à basse température.

En mode « super chauffage », la persienne s'ouvre à son angle maximum pour permettre à l'unité d'atteindre la température pré-réglée dans le temps le plus court possible. Note : La fonction anti-froid est désactivée 5 minutes après le démarrage du compresseur, ce qui peut entraîner une baisse de la température de sortie de l'air. Vous devez choisir d'activer ou non cette fonction en fonction de vos besoins.

NOTE :

- Si la fonction Super chauffage est activée, «**ON**» s'affiche pendant 3 secondes sur la fenêtre d'affichage de l'unité intérieure.
- Si la fonction Super chauffage est arrêtée, «**OF**» s'affiche pendant 3 secondes sur la fenêtre d'affichage de l'unité intérieure.
- Changez de mode ou éteignez l'unité pour arrêter l'opération de superchauffage.

Réglage de Fonction



- Appuyez sur le bouton RÉGLAGE pour accéder au réglage de la fonction, puis appuyez sur le bouton RÉGLAGE ou TEMPÉRATURE ▼ ou le bouton TEMPÉRATURE ▲ pour sélectionner la fonction souhaitée. Le symbole sélectionné éclairera sur la zone d'affichage, appuyez sur le bouton OK pour confirmer.
- Pour annuler la fonction sélectionnée, il suffit de suivre les mêmes procédures que ci-dessus.
- Appuyez sur le bouton RÉGLAGE pour faire défiler les fonctions d'exploitation comme suit :
Lampe fraîche/UV-C* (☼) → Sommeil (🌙) → Suivez-moi (👤) → mode AP (🔌)
[*] : Uniquement pour les unités dotées de la fonction Fraîcheur ou AP.

Fonction lampe FRAICHEUR/UV-C :

Lorsque cette fonction est sélectionnée, l'ioniseur ou la lampe UV-C (selon le modèle) sont activés.

Si l'unité possède les deux fonctions, elles seront activées en même temps. Cette fonction aidera à purifier l'air dans la pièce.

Fonction sommeil :

La fonction SOMMEIL est utilisée pour réduire la consommation d'énergie pendant que vous dormez (et que vous n'avez pas besoin des mêmes réglages de température pour rester à l'aise). Cette fonction ne peut être activée que par la télécommande.

Pour plus de détails, voyez « Fonctionnement en mode sommeil » dans le « Manuel de l'utilisateur ».

Note : La fonction SOMMEIL n'est pas disponible en mode VENTILATEUR ou SÉCHAGE.

Fonction AP :

Choisissez le mode AP pour configurer le réseau sans fil. Si cela ne fonctionne pas, appuyez sur le bouton RÉGLAGE. Pour passer en mode AP, appuyez continuellement sur le bouton LED sept fois en 10 secondes.

Fonction Suivez-moi :

La fonction Suivez-moi permet à la télécommande de mesurer la température à l'endroit où elle se trouve et d'envoyer ce signal au climatiseur toutes les 3 minutes. En mode AUTO, REFROIDISSEMENT ou CHAUFFAGE, la mesure de la température ambiante à partir de la télécommande (au lieu de l'unité intérieure elle-même) permet au climatiseur d'optimiser la température autour de vous et d'assurer un confort maximal.

Note :

Appuyez sur le bouton RÉGLAGE pour sélectionner la fonction Suivez-moi, puis appuyez sur le bouton OK pour confirmer. Appuyez sur le bouton OK pendant 3 secondes pour démarrer/arrêter la fonction de mémorisation de la fonction Suivez-moi.

- Si la fonction de mémoire est activée, «ON» s'affiche pendant 3 secondes à l'écran.
- Si la fonction de mémoire est arrêtée, «OF» s'affiche pendant 3 secondes à l'écran.
- Lorsque la fonction mémoire est activée, appuyez sur le bouton MARCHÉ/ARRÊT, changez de mode ou une coupure de courant n'annulera pas la fonction Suivez-moi.

La conception et les spécifications sont soumises à des changements sans préavis pour améliorer le produit. Consultez l'agence de vente ou le fabricant pour obtenir des détails.

CR322-RG10R(MEF2S)
16117000A50562